

# WHO YOU GONNA CALL?

Nova Iorque. Está tudo calmo no quartel-general dos Caça-Fantasmas...

E, de repente, apareceram tantos fantasmas que nem os conseguias contar!

Oh, Louis... Eram outros tempos!

E, depois, sacrifiquei-me e saltei corajosamente entre o malvado Slimer e os caça-fantasmas para os salvar de um duche pegajoso!

O mesmo que estão a fazer agora: nada. É uma pena que as coisas estejam tão calmas para os Caça-Fantasmas neste momento. Tenho saudades dos tempos loucos com os rapazes.

Serias o quinto Caça-Fantasmas ideal. Como vocês os cinco juntos nada vos poderia deter.

Ohh, Louis, és o meu herói! O que é que os Caça-Fantasmas fariam sem ti?

Precisamos de um novo lema. Alguma coisa como: se algo de estranho se passa na vizinhança... Quem é que vais chamar?

Louis, olha!

Salsichas!  
Hot dogs!  
Cachorros-quentes!





Obrigado e um bom dia para si.

MUAHAHAHAHA

Breve... muito em breve vamos conseguir.

MUHIHIHIHIHI

Entretanto, os Caça-Fantasma fazem tudo para voltarem a ser o centro das atenções.

Pessoal, estão com sorte porque eu hoje estou outra vez muito giro.

Ao contrário de mim. Continuo a procura do melhor de mim.

Não leves tudo tão a sério. Desde que nos estejamos a divertir e as pessoas consigam sentir isso, está tudo perfeito.

Espero que isto nos traga novos contratos no futuro.



Sim. Sim, fantástico.

Olha para aqui. Sim!

Deixa-te estar assim. Perfeito!



O Dr. Peter Venkman é um verdadeiro "showman" e ainda tem outro trunfo na manga.

E agora temos ação a sério de Caça aos Fantasmas!

WOOHOOOOHOOOO!



WOOHOOOWEEEEEE!

Está na hora da armadilha!

WOOHOOOOOOO!



Cena e fantasma terminados! Foi impressionante, rapazes.

É sempre bom ter um fantasma domesticado à mão, ahahah.

Talvez. Mas bem que podia haver um pouco de ação a sério, de vez em quando.

Tenho saudades de caçar fantasmas convosco, malta.

Estás a queixar-te de quê? Temos sido demasiado bem-sucedidos ao longo dos últimos meses. Na minha opinião de profissional...



... os gloriosos  
Caça-Fantasmas  
derrotaram toda e  
qualquer atividade  
paranormal na nossa  
bonita cidade.

É incrível como  
estás tão seguro  
acerca disso...

Oh meu  
Deus...

Temos um  
problema...

De facto, o Dr. Venkman foi de-  
masiado atrevido. Como sempre...



Tomem lá, seus  
fantasmas  
pegajosos!



Dá-me o meu  
Louis de  
volta!

WUAAAAAAAAHAHA  
HAHA

Parece que ainda estamos a tempo da festa...

Janine, o que aconteceu?

Não gosto mesmo nada disto!



O Louis só queria ir buscar uns cachorros-quentes. Mas foi atacado pelo maluco do vendedor.

Janine, baixa-te!

Pouco depois, eles invadiram o quartel, esgueiraram-se para a cave e...



... libertaram todos os fantasmas da unidade de contenção. Eu consegui fugir, mas eles ficaram com o Louis!

Isso explica o reencontro de tantos velhos amigos por aqui.

Menos conversa e mais trabalho!

Não te preocupes, Janine. Vamos tirar o Louis dali.





Mas A TUA paz chegou ao fim - ahahah!

Uma coisa te posso garantir, Louis: ele trabalhou sobre a minha experiência mais recente.

Oh, isso não me soa nada bem. As tuas experiências já são suficientemente perigosas quando não há nenhum vendedor de cachorros envolvido.

Egon, Ray - o que é que me está a acontecer?

Não lhe digas nada, nem uma palavra! Seria melhor que não pensasses em NADA, Louis.

Mas porquê, Egon?

Tenho a certeza de que és o último Caça-Fantasma...

... E vais tratar desta situação com facilidade.

Como sempre.

Tal como naqueles tempos...

Tenho um mau pressentimento sobre...

NÃO! Não digas isso! NÃO!

... Quando derrotaste o gigante...

... Stay Puft o boneco Marshmallow...

Olha, lá fora!

Eu sei. Na semana passada, acidentalmente, descobri uma função que materializa as memórias e as faz reviver.

E eu ativei-a! Graças a ti e ao teu trabalho de base. Bem, continua assim, filho.

Eu sei que me vais salvar.

Tu até me salvaste quando a Dana e eu nos transformámos em cães de Gozer...

Lá fora, Peter, Winston e Janine estão com um problema bastante grande, peganhento e doce.

Santa cana de açúcar... Este tipo outra vez, não! Pensei que o tínhamos assado de uma vez por todas.

Que tal se terminassem aí e nos dessem aqui uma ajudinha? Tenho um encontro com a minha querida esta noite.



Peter!



O que é que se passa aqui? Não podes vir jantar comigo vestido assim, Peter.



Que confusão vem a ser esta? Pensava que isto já tinha terminado.



Dana, volta para trás! Não devias mesmo estar aqui.



Isso não se diz, Egon. Estás a olhar para mim...

... Como se eu ainda fosse um terrível...



WRRRRRRROOFFF  
GRRRRRRRRRR



No interior do quartel, o Louis transformado em cão de Gozer conseguiu libertar-se...

Eu não!  
Os Caça-Fantasmas!

ROAAAR

Lindo cãozinho.  
Atrás deles!



GROAAAAAR

Estamos feitos!

Is-Isto... não pode estar a acontecer!

Protejam-se... avançar, passo para Ecto-1!

Estamos a ser seguidos por outro rafeiro asqueroso.



Meu amigo, tens mesmo um hálito horrível.

**ROAAAAAR**



Isto deve livrar-nos de dois desses empecilhos, pelo menos.

Três, dois...



UM! Isto vai dar cabo daquelas coisas assustadoras.

Iuuuuu, apanhámo-los!

O flash de luz brilhante distrai o cão de Gozer por um segundo.



Atenção, vou entrar!



Hum, o cheiro de marshmallows tostados é tão delicioso.

Ray, concentra-te. Lembras-te de como os derrotámos na última vez? Naquele momento, no cimo daquele arranha-céus...

Nós... Cruzámos os feixes! Pessoal, vamos cruzar os nossos feixes!



Isto vai ser uma confusão. Lembras-te?

Não te preocupes.

Agora vais ter de comer a tua guloseima durante o voo!



O meu belo fato...

Isso... é isto mesmo. Continuem a cruzar.

Não aguento muito mais tempo. É muita energia.

STAY PUFT

Estamos quase lá.

Aguentem, rapazes. Mantenham a pressão.



SPRAAAAAATZ



Eu bem disse!

Conseguimos!

Que nojo.

Que delicioso.

E os cães de Gozer?

